# 22. Reed v. Reed, Administrator

404 U.S. 71 (1971) 黃昭元、倪伯萱 節譯

## 判 決 要 旨

遺囑查證法就指定遺產管理人事項,給予男性聲請人強制性優越地位,使其優先於具備相同資格且處於相同順位的女性申請人,此項法律規定違反了憲法增修條文第十四條之平等保障條款。

(Statutory provision giving a mandatory preference for appointment as administrator to a male applicant over a female applicant otherwise equally qualified and within the same entitlement class under the Probate Code, violated the equal protection clause of the Fourteenth Amendment.)

## 閣 鍵 詞

mandatory perference(強制性優越地位); equal protection(平等保障); reasonable, not arbitrary(合理而非恣意); rational relationship(合理關係); probate courts(遺產法院); avoiding intrafamily controversy(避免家庭內部爭議)。

(本案判決由首席大法官 Burger 主筆撰寫,為全院一致意見)

### 事實

李查 林 瑞德(Richard Lynn Reed)是一個未成年人,於一九六七年三月二十九日在艾達荷(Idaho)州

耶達郡(Ada County)去世,並未留下遺囑。李查死亡時,他的養母莎莉瑞德(Sally Reed)與養父賽席 瑞德(Cecil Reed)已分居,兩人先後向該郡之遺產法院(Probate Court)提出

聲請,請求法院指定自己為李查的 遺產管理人。遺產法院將這兩件聲 請案合併審理。

艾達荷州遺囑查證法(Idaho Probate Code)第十五條之三一二 (Section 15-312)規定被繼承人的父、 母都同樣是第三順位的遺產管理 人。 但 同 法 第 十 五 條 之 三 一 四 (Section 15-314)規定,在順位相同 時,男性的地位應優於女性。遺產法 院因此根據上述兩條法律規定,裁定 由李查之養父擔任遺產管理人。

李查之養母向艾達荷州第四司 法地區的地方法院(District Court of the Fourth Judicial District)提起上 訴,結果地方法院認為上述第十五 條之三一四違反聯邦憲法增修條文 第十四條的平等保障條款,應該無 效。地方法院因而廢棄原裁定,將 之發回並指示遺產法院應在實質審 查兩位聲請人何人更能勝任管理人 之職後另為適當之決定。

李查之養父對地方法院的判決 向 艾 達 荷 州 最 高 法 院 (Idaho Supreme Court)提起上訴。雖然艾達 荷州最高法院認為依據第十五條之 三一二,兩位聲請人就系爭遺產之 管理應該享有相同順位,也注意到 兩位聲請人都沒有法律上的障礙事 由會妨礙其擔任管理人,但法院仍 認為第十五條之三一四已經規定男 性優先女性,這條規定就應該適 用,且具有強制性(mandatory),不 容遺產法院有任何裁量空間,並且 也認為該條規定不違憲。因此在沒 有確定兩人管理能力有無差異的情 況下,該州最高法院廢棄地方法院 判決,維持遺產法院的原裁定,即 仍由李查之父擔任管理人。李查之 母於是向聯邦最高法院提起上訴並 被受理。

#### 判 決

艾達荷州最高法院判決廢棄並 發回更審。

#### 理 由

雖然艾達荷州遺產查證法第十 五條之三一二並沒有完全排除女性 擔任遺產管理人的可能,因為一位 女性在其配偶未留下遺囑而死亡 時,其擔任遺產管理人的順位仍然 優於被繼承人的任何男性親屬(包括 子、父、兄弟或其他)。甚至由於女 性平均壽命較長,因此在實際上很 多遺產都是由生存中的寡婦管理。

但是,當同一順位的男性與女 性都聲請擔任遺產管理人時,第十 五條之三一四就會因此適用。在這 種情況下,第十五條之三一四依據 性別(sex)對於聲請人給予差別待遇 (different treatment)。該條規定也因 採取此一分類標準(classification), 而應接受平等保障條款的審查。

本院曾一再表示:增修條文第 十四條的平等保障條款並不禁止各 州對於不同情況的人給予不同的待 遇。然而,增補條文第十四條的平 等保障條款則禁止各州根據與立法 目的完全無關的標準,立法對人民 進行分類並給予差別待遇。分類標 準「必須合理(reasonable)而非恣意 (arbitrary) , 其所根據的差異 (difference)和立法目的(object of the legislation)間必須有適當及 實質的關係(a fair and substantial relation), 使得所有處在類似情況的 人都受到類似的對待。」本案的問 題正是:對於競爭擔任遺產管理人 的聲請人而言,她們之間的性別差 異,與第十五條之三一二及第十五 條之三一四這兩條規定所要追求的 政府目的間,是否存在有合理關係 (rational relationship)?

在本案中,艾達荷州最高法院認為上述條文的立法目的在於:當同一順位的聲請人有數人時,可以減少爭議空間。該法院並且認為:當同一順位的聲請人性別不同時,將女性排除在外「並非不合邏輯或恣意的立法措施,否則就必須針對數位聲請人的相對實質能力舉行聽證。」

固然,將某一類競爭者去除以 便減輕遺產法院的工作量,這樣的 目的並不是沒有任何正當性。但問 題的關鍵是:第十五條之三一四是 否促進這項目的而又與平等保障的 要求一致?我們認為不是。對於某 一性別的成員給予強制性優越地位 (mandatory preference),而其目的只 是為了避免針對實質問題舉行聽證,這正是增修條文第十四條的平等保障條款所要禁止的恣意立法決定。不論避免家庭內部爭議的正面價值有多高,像本案中這種全然以性別為基礎的立法決定,在法律上是無法成立的。

最後,我們認為第十五條之三 一二的目的就是要對不同情況的 人,根據她們與被繼承人間的不同程 度與類型的關係,建立起不同的順 位。就此目的而言,依該條規定處於 同一順位的人都是處於類似情況的 人,不論其性別為何。<u>由於系爭第十</u> 五條之三一四對於處在類似情況的 男性與女性竟然給予不同的待遇,因 此這條規定違反平等保障條款。

### 譯者註

- 註 1 本判決是美國聯邦最高法院以性別平等為由宣告法律(艾達荷州)違憲的第一個判決,而且被之後的判決一再引用,直到 Craig v. Boren, 429 U.S. 190 (1976)一案判決出現為止(首度是用中度審查標準來處理性別平等案件)。
- 註 2 本判決理由中最值得重視的是:本案對於性別平等仍然適用傳統的合理性審查標準,並且以這個向來寬鬆的審查標準宣告州法律違反平等保障條款。後有學者,如 Gerald Gunther 教授就認為這種合理性審查標準應該是一種新類型的審查標準,他稱為「會咬人的合理性審查標準」(rationality review with bite)或稱「有牙齒的合理性審查標準」(rationality review with teeth)。